



SENADOR DE LOS ESTADOS UNIDOS ★ AL SERVICIO DE LOS CIUDADANOS DE IDAHO

# LARRY CRAIG

[HTTP://CRAIG.SENATE.GOV/ESPANOL/](http://craig.senate.gov/espagnol/)

COMUNICADO DE PRENSA

OPINIÓN

Contacto: Iris Amador (202) 224-1011

8 de noviembre del 2006

## **El teniente Ross Bales y los chicos “pela papas”**

*Por el senador Larry Craig*

El día de los Veteranos siempre ha sido una importante fecha para mí porque es una oportunidad para darle las gracias a los veteranos por sus sacrificios, y para animar a otros a que les agradezcan también. En los últimos años, sin embargo, el día se ha vuelto mucho más significativo por mi directa vinculación con los veteranos como presidente del Comité del Senado para los Asuntos de los Veteranos.

Siempre he tenido gran fe en el espíritu de nuestra nación y de nuestra gente. Desde que asumí el liderazgo del comité, sin embargo, constantemente he escuchado nuevos relatos de valentía que refuerzan aún más esa fe. El calibre de nuestros hombres y mujeres de uniforme nunca cesa de maravillarme y me recuerda lo bendecidos que somos de vivir aquí.

Uno de esos relatos se ha quedado firmemente grabado en mi mente. Es la historia del teniente Ross C. Bales, el joven piloto de un B-17, originario de Caldwell, Idaho. Supe de él cuando visitaba varios cementerios americanos en Europa y el norte de África hace unos meses. Nadie me pudo decir a ciencia cierta si otros miembros del Congreso habían visitado antes la morada final de nuestros valientes soldados para cerciorarse que los cementerios estuviesen bien mantenidos. Nos complació a todos ver que si están bien cuidados.

El nombre del teniente Bales estaba grabado en una pared en un cementerio en los Países Bajos, como tributo a los estadounidenses que perdieron su vida en la Segunda Guerra Mundial, pero cuyos restos jamás fueron recuperados. Bales participó en un total de 35 misiones en Europa. Es un logro extraordinario, considerando lo rápido que muchos pilotos morían en ese conflicto.

Bales le dio un nombre a su avión. Le llamó “el Pelapapas de Idaho” (Idaho Potato Peeler) en honor al cultivo más famoso de su estado. La aeronave era confiable, pero tras una misión particularmente difícil, Bales se vio obligado a aterrizar panza arriba en Chipping Warden, Reino Unido, en enero de 1943. Bales y su tripulación salieron ilesos de la emergencia.

Sin amedrentarse, y con un nuevo avión, Bales pronto volvió a los aires. A esta segunda aeronave la llamó “los chicos Pela Papas” (Potato Peeler Kids). Pero el 14 de mayo de ese mismo año, en una misión a Kiel, Alemania, fue atacado. Lo último que se vio fue su nave viniéndose abajo y estrellándose en el mar.

¿Qué es lo que motiva a una persona como Bales a incorporarse a las fuerzas armadas y entregar su vida en beneficio de los demás? Es lo que tienen los soldados sirviendo en Afganistán, Irak y en todas partes del mundo: patriotismo, altruismo y un sentido de deber en la protección de nuestros ideales y nuestro pueblo.

Pude platicar con muchos de ellos cuando les visité en Irak el año pasado. En esa visita, junto con el secretario de Asuntos de los Veteranos Jim Nicholson, nos reunimos con miembros de la 116 Brigada de Idaho. Me impactó la emotiva respuesta de los soldados. Uno de ellos, con lágrimas en sus ojos, nos dijo: “no pensé que vendrían”. Yo había prometido visitarlos meses antes, cuando me reuní con ellos antes de su partida. Su sentido de agradecimiento me confirmó que ellos necesitan saber que les apreciamos. Yo los aprecio. Creo que todo estadounidense les aprecia.

Después de muchas conversaciones con muchos veteranos, me doy cuenta que ellos no se consideran héroes. Pero no estoy de acuerdo. Ustedes que han integrado las fuerzas armadas, tanto en tiempos de paz como en tiempos de guerra, son héroes. Con su servicio han contribuido a la seguridad del país; han mantenido fuerte a la nación. Gracias por resguardar el precioso regalo de la libertad para todos.

Este día de los Veteranos, animo al lector a agradecer a un veterano por su servicio. No asuma que alguien le ha dado las gracias antes. Si alguien lo hecho, a un héroe, una expresión de gratitud más nunca le hace daño.

NOTA: Esta opinión, en inglés, puede ser vista aquí:  
<http://craig.senate.gov/releases/ed110206a.cfm>.